



LOI N° 046 /PR/2014

Portant création de la Société Nationale
d'Exploitation Hôtelière.

Vu la Constitution ;

L'Assemblée Nationale a délibéré et adopté
en sa séance du 12 Décembre 2014 ;

Le Président de la République promulgue
la loi dont la teneur suit :

Article 1^{er} : Il est créé une Société
Nationale d'Exploitation Hôtelière en
abrégé (SONEXHO).

Son siège est fixé à N'djamena.

Article 2 : La Société Nationale
d'Exploitation Hôtelière est un
établissement public à caractère
administratif dotée de la personnalité
juridique et de l'autonomie de gestion.

Elle est placée sous la tutelle du Ministère
en charge du Tourisme.

Article 3 : La Société Nationale
d'Exploitation Hôtelière a pour missions
d'établir au nom de l'Etat, des contrats de
gestion ou de location-gérance avec les
potentiels groupes hôteliers désirant gérer
les hôtels nationaux ;

Article 4 : La Société Nationale
d'Exploitation Hôtelière est gérée par un
Administrateur nommé par le Ministre de
Tutelle.

(S) (AK)

قانون رقم ____ /رج/ 2014

خاص بإنشاء الشركة الوطنية لاستثمار الفنادق

بعد الإطلاع على الدستور ؛

ناقشت الجمعية الوطنية وتبنت في جلستها المنعقدة
بتاريخ 12 ديسمبر 2014؛

رئيس الجمهورية يصدر قانونا يتضمن فحواه الآتي:

المادة الأولى: تم إنشاء شركة وطنية لاستثمار
الفندقة تسمى باختصار (SONEXHO).

يقع مقر الشركة في أنجمينا.

المادة الثانية: الشركة الوطنية لاستثمار الفنادق هي
مؤسسة عامة ذات طابع إداري تتمتع بصفة قانونية
واستقلالية إدارية.

وتعمل تحت إشراف الوزارة المعنية بالسياحة.

المادة الثالثة: تتمثل مهام الشركة الوطنية لاستثمار
الفندقة في القيام باسم الدولة بإبرام العقود الإدارية أو
عقود استئجار الإدارة مع المجموعات التي تطمح في
إدارة الفنادق الوطنية؛

المادة الرابعة: يتم تسيير الشركة الوطنية لاستثمار
الفندقة من قبل مدير إداري يعينه الوزير المشرف.

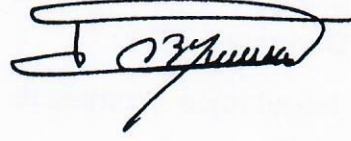
Article 5 : Les ressources de la Société Nationale d'Exploitation Hôtelière sont constituées des produits de ses prestations.

المادة الخامسة: تتكون موارد الشركة الوطنية لاستثمار الفنادق من إنتاج خدماتها.

Article 6 : La présente Loi sera enregistrée et publiée au Journal Officiel de la République et exécutée comme Loi de l'Etat. (S) (K)

المادة السادسة: يسجل هذا القانون وينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية وينفذ كقانون للدولة.

N'Djamena, le 31 Décembre 2014 بتاريخ أنجمينا،



IDRISS DEBY ITNO إدريس ديبي إتنو